

# Shrine of Our Lady of Guadalupe

---

## COPATRONESS OF THE UNBORN



**PARISH CHURCH / IGLESIA PARROQUIAL**  
601 E. California Ave., Bakersfield, CA 93307

**DAILY MASS:** Tues./Thurs. 7:00am  
**MISA DIARIA:** Mon./Wed./Fri. 7:00am

**SUNDAY MASS:** Sat. Vigil 5:30pm  
Sun. 6:45am, 10:00am, 6:30pm  
**MISA DOMINGO:** Sáb. Vigilia 7:00pm  
Dom. 12:00pm

**CONFESSIONS/ CONFESIONES:**  
Thursday/Jueves & Friday/Viernes 6:00pm

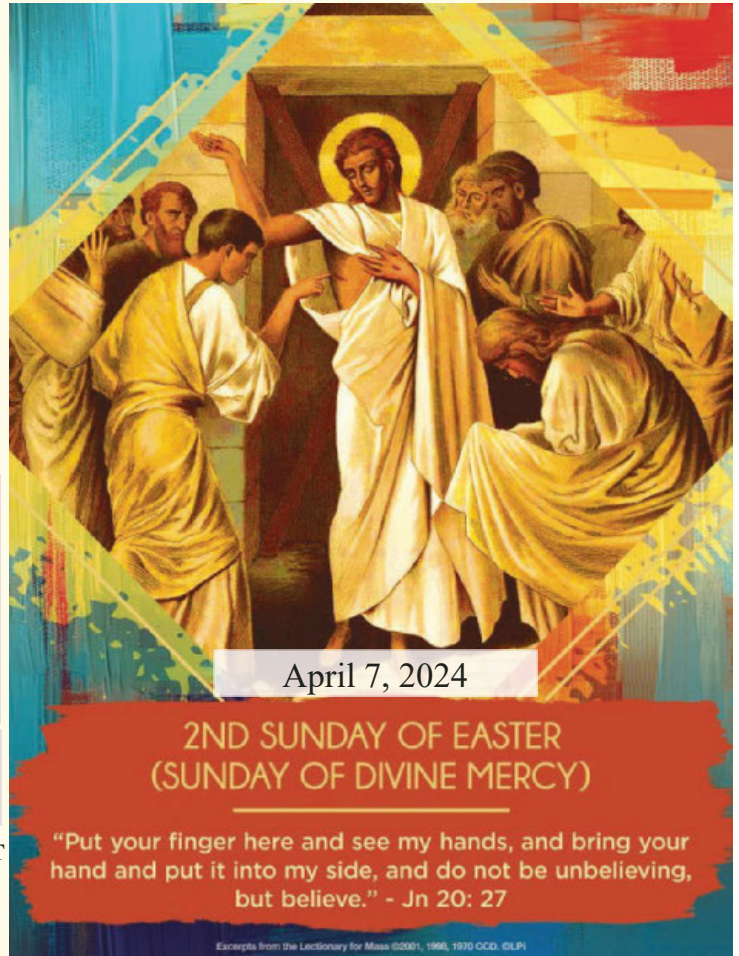
**PERPETUAL ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT**  
**BETHLEHEM CHAPEL/CAPILLA DE BELÉN**



**SHRINE/PAVILION / SANTUARIO/ PABELLON**  
4600 E. Brundage Ln., Bakersfield, CA 93307

**DAILY MASS:** Mon./Wed./Fri. 8:00am  
**MISA DIARIA:** Mar./Jue./Sáb. 8:00am

**SUNDAY MASS:** 11:45am (3rd Sunday Latin)  
**MISAS DOMINGO:** 8:15am; 10:00am  
1:45pm (1er Domingo en Latín); 5:30pm



April 7, 2024

**2ND SUNDAY OF EASTER**  
**(SUNDAY OF DIVINE MERCY)**

"Put your finger here and see my hands, and bring your hand and put it into my side, and do not be unbelieving, but believe." - Jn 20: 27

Excerpta from the Lectionary for Mass ©2001, 1990, 1970 CCC, GLPI

### **OUR LADY OF GUADALUPE, CO-PATRONESS OF THE UNBORN — VISION STATEMENT**

In the spirit of the Holy Family of Nazareth, the mission of Our Lady of Guadalupe parish is to be a humble, bilingual, pro-life, pro-family Catholic community, joyfully announcing the Gospel. We welcome all to religious education in the fullness of the Truth entrusted to the Church. We invite all to celebrate with reverence and unity the real presence of Christ in the rites of our Liturgy. We call our members to the humble obedience of faith and to sacrificial service for the sake of building up the Body of Christ.

(661) 323-3148 ♦ Fax (661) 323-6016 ♦ [office@guadalupebakersfield.org](mailto:office@guadalupebakersfield.org) ♦ [www.guadalupebakersfield.org](http://www.guadalupebakersfield.org) ♦ [www.holyspouses.org](http://www.holyspouses.org)

Administered by the Oblates of St. Joseph ♦ [www.osjusa.org](http://www.osjusa.org)

**SUNDAY OF DIVINE MERCY**

April 6 – April 13

**Mass † Intentions**

**SUNDAY OF DIVINE MERCY**

**Saturday April 6th**

5:30 pm Eng. (Church) Gordon Family / School  
7:00 pm Sp. (Church) † Gilbert Ortega / Don Martínez

**Sunday April 7th**

6:45 am Eng. (Church) Gordon Family / School  
8:15 am Sp. (Shrine) † Basilia Palacios / Altagracia  
10:00 am Eng. (Church) Parishioners  
10:00 am Sp. (Shrine) † Domingo & Cuca Vargas  
11:45 am Eng. (Shrine) Borba Family / School  
12:00 pm Sp. (Church) Guadalupanos Vivos & Difuntos  
1:45 pm Sp. (Shrine) † Socorro Iriarte Vargas / Familia Gutiérrez  
5:30 pm Sp. (Shrine) † Teresa de Jesús Luna García  
6:30 pm Eng. (Church) Dhanes / Family / School

**Monday April 8th THE ANNUNCIATION OF THE LORD**

7:00 am Sp. (Church) † Familia Gordon / Escuela  
8:00 am Eng. (Shrine) Family Borba / School  
7:00 pm Bil. (Church) Pregnant Mothers

**Tuesday April 9th EASTER WEEKDAY**

7:00 am Eng. (Church) Maria Estrada (Birthday)  
8:00 am Sp. (Shrine) † José Amparo Tapia

**Wednesday April 10th EASTER WEEKDAY**

7:00 am Sp. (Church) † Sara Villanueva / Sara Molina  
8:00 am Eng. (Shrine) † Mario Bravo / Don Martínez

**Thursday April 11th ST. STANISLAUS**

7:00 am Eng. (Church) † Rosa, Enrique & Salvador Arrellano  
8:00 am Sp. (Shrine) Jacob De la Torre (Cumpleaños)

**Friday April 12th EASTER WEEKDAY**

7:00 am Sp. (Church) Esmeralda Rosales (Cumpleaños)  
8:00 am Eng. (Shrine) † Ester Vidal / Altagracia  
9:00 am Eng. (Church) † Sr. Maria Elena del Padre Celestial

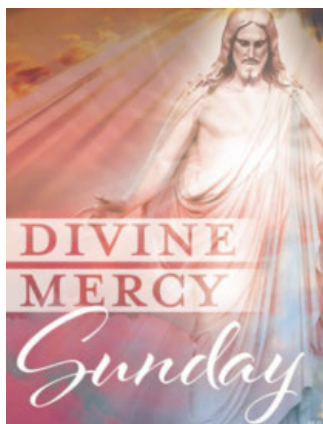
**Saturday April 13th EASTER WEEKDAY**

8:00 am Sp. (Shrine) † José Chávez Alcázar / Teresita  
1:00 pm (Church) José Rosales & Mónica Duell (Wedding)  
1:00 pm (Shrine) Sophia Danielle Prieto (Quinceañera)  
3:00 pm (Church) Juvenal Murillo & Luz Hernández (Boda)

**Sunday of Divine Mercy  
April 7, 2024**

“Aquí están mis manos; acerca tu dedo. Trae acá tu mano, métela en mi costado y no sigas dudando, sino cree.”

Jn 20, 27



**PARISH DIRECTORY**

**Oblates of St. Joseph**

**Fr. Shaji Athipozhi, O.S.J./Pastor**  
shaiathipozhi@gmail.com / 661-323-3148 Ext.206  
**Fr. Gustavo López, O.S.J./Vicar**  
frgustavo@osjoseph.org / 661-323-3148 Ext. 204  
**Fr. Sergio Pérez, O.S.J./Vicar**  
sperez@osjusa.org / 661-323-3148 Ext. 205  
**Fr. Larry Toschi, O.S.J./Chapel**  
frlarry@osjusa.org / 661-323-3148 Ext. 203

**Parish Office:**

**(661) 323-3148 ♦ Fax (661) 323-6016**  
**Angela Aguilar/Office Manager** Ext. 212  
angela@guadalupebakersfield.org  
**Mónica Alamillo/Secretary** Ext. 202  
monica@guadalupebakersfield.org  
**Dayana Guzmán/Receptionist** Ext. 201  
dayana@guadalupebakersfield.org

**Office Hours**

Monday 2:00 pm to 5:00 pm  
Tuesday thru Friday  
9:00 am to 12:30 pm & 1:30 pm to 5:00 pm  
Closed Saturday and Sunday

**School**

**(661) 323-6059 ♦ Fax (661) 323-6058**  
**Sr. Juanita Pereyra S.J.S./Principal**  
principal@olgsjs.org  
**Daisy De la Rosa/Secretary**

**Religious Education**

507 E. 11th St.  
**(661) 323-7642 ♦ Fax (661) 323-6016**  
**Aida Núñez/Director**  
aida@guadalupebakersfield.org  
**Alvaro Villanueva/Assistant**  
alvaro@guadalupebakersfield.org  
**Rosa Vargas/Assistant**  
rosa@guadalupebakersfield.org  
Ailani Orellana  
ailani@guadalupebakersfield.org

**Office Hours**

Monday thru Wednesday  
10:00 am to 12:30 am & 1:30 pm to 3:30 pm  
And 5:00 pm to 6:30 pm  
Saturday 10:00 am to 12:00 pm and 12:30 to 2:00 pm  
Sunday 9am to 12pm  
Closed Thursday and Friday

**Virginia Santos/Campaign Director** (661) 323-3073  
olgcampaign@guadalupebakersfield.org  
**Doris Martin Safe Environment** (661)323-3070  
doris@guadalupebakersfield.org

**Ministries**

**Nallely Sánchez/Youth Minister** (661) 731-2454  
**Rosa Muñoz/Liturgy Coordinator** (661) 809-4534  
**Toña Castellanos/Pro-Life Coordinator** (661) 397-4811  
**María Neri/Bereavement Coordinator** (661) 832-8681  
**Sandra García/Miscarriage** (661) 633-4476  
**Virginia Ruiz/Post-Abortion Healing** (661) 281-9536  
**Crescenciano Rosales/Grupos de Oración** (661) 327-0832



# Weekly Collections

© J. S. Paluch Co., Inc.

Church Collections	3/31/2024	Shrine Collections	3/31/2024
5:30 pm Sat.		Easter Vigil	\$3,694
7:00 pm Sat.		8:15 am	\$3,436
6:45 am	\$1,450	10:10 am	\$3,649
10:00 am	\$1,963	11:45 am	\$2,165
12:00 pm	\$2,713	1:45 pm	\$3,521
6:30 pm	\$411	5:30 pm	\$1,037
<b>Total</b>	<b>\$6,537</b>	<b>Total</b>	<b>\$17,502</b>

**MAIL & WALK IN DONATIONS FOR THIS WEEK: \$32**  
**TOTAL FOR WEEK TO 3/31/2024: \$24,071**

<b>BUILDING FUND TOTAL 1/31/2024</b>	
<b>Spent on Chapel Construction</b>	<b>\$2,660,276.21</b>
<b>Total in the Bank</b>	<b>\$5,441,377.16</b>

**3/31/24 SECOND COLLECTION:**

**BUILDING FUND: \$11,610**

### THIS WEEK'S SECOND COLLECTION

The Second Collection for this week will be for the Building Fund. Thank you for your generosity.



### SEGUNDA COLECTA DE ESTA SEMANA

La Segunda Colecta de esta semana será para el Fondo de Construcción. Gracias por su generosidad.

### FEAST OF THE ANNUNCIATION

#### BLESSING OF CHILDREN IN THE WOMB

The Mass for the Feast of the Annunciation for Spiritual Adoption and Blessing of Pregnant women is tomorrow, **Monday, April 8th at 7:00pm in the church.** Everyone is invited.

### BETHLEHEM CHAPEL MASS RECORDING

If you would like to watch the Mass of the Blessing of the Bethlehem Perpetual Adoration Chapel, scan the QR code.



## EVENTS CALENDAR CALENDARIO DE EVENTOS

- Sun, 4/7 Disciples Ignited 5:00pm— St. Michael Room
- Sat. 4/20 Nun Run 9:00am—Shrine Grounds
- Sun, 4/21 Disciples Ignited 5:00pm— St. Michael Room
- Sun. 4/21 World Day of Prayer for Vocations
- Sat.-Sun. 4/27-28 Retiro de Saulo de Tarso Familias—OLG Hall
- Sat.-Sun. 5/4-5 Retiro de Jóvenes de Saulo de Tarso—OLG Hall
- Sun.-Mon. 5/12-20 Mother's Day Novena of Masses
- Wed. 5/15 Misa de los Inolvidables 7:00pm—Santuario
- Fr. 5/17 Youth Confirmation 6:30pm—Shrine
- Sat.-Sun. 5/18-19 Retiro Familia Natural Vive Mejor—OLG Hall
- Sat. 5/18 Misa de Vigilia de Pentecostés 6:00pm—Misión Espíritu Santo
- Sun. 5/19 Misa de Pentecostés 10:00—Misión Espíritu Santo
- Sun. 5/19 Festival de Pentecostés —Misión Espíritu Santo
- Fr. 5/24 School Graduation Mass 11:00am—Church
- Sat. 5/25 Adult Confirmation Mass 11:00am—Shrine
- Thurs. 5/30 St. Joseph Marelló Bilingual Mass 7:00pm—Church
- Sun. 6/2 Corpus Christi Procession—Shrine
- Sun. 6/9 Disciples Ignited 5:00pm— OLG Hall
- Sun.-Mon. 6/16-24 Father's Day Novena of Masses
- Sat. -Sun. 7/13-14 Lumen Christi Retreat—OLG Hall
- Fr. 7/26 Sts. Joachim & Anne—Blessing of Engaged Couples  
Bilingual Mass 7:00pm—Church
- Wed. 8/14 Assumption of Mary Bilingual Vigil Mass 7:00pm—Church
- Thurs. 8/15 Assumption of Virgin Mary—Holy Day of Obligation  
Masses Eng.7:00am, 9:30am, 5:30pm—Church

### Open Meetings this Week

#### Juntas Abiertas esta Semana

- Mon. 4/8 6:00 pm Saulo de Tarso Jóvenes Adultos—Social Hall
- Mon. 4/8 7:00 pm Al-Anon Amor y Fe—St. Joseph Marelló
- Wed. 4/10 6:00 pm Lumen Christi—St. Juan Diego
- Wed. 4/10 6:00 pm Saulo Tarso Jóvenes Adultos—Social Hall
- Wed. 4/10 7:00 pm Al-Anon Amor y Fe—St. Joseph Marelló
- Fr. 4/12 7:00 pm Saulo de Tarso Jóvenes Adultos—Social Hall
- Sat. 4/13 5:00 pm Saulo de Tarso Familia—Social Hall

### ENGLISH YOUNG ADULT MEETING-TODAY

All young adults ages 18 - 35 are invited to gather and learn what it means to be a disciple of Christ and be ignited in their faith. Our meeting is tonight **April 7th from 5pm - 6pm** in the St. Michael room. If you or anyone you know is interested please contact Fr. Sergio Perez, OSJ at [sperez@osjusa.org](mailto:sperez@osjusa.org) or 323-3148, ext. 205.

### FIESTA DE LA ANUNCIACIÓN

#### BENDICIÓN DE NIÑOS EN VIENTRE

La Misa por la Fiesta de la Anunciación para la Adopción Espiritual y Bendición de las Mujeres Embarazadas es mañana **lunes 8 de abril a las 7:00pm en la Iglesia.** Todos están invitados

### GRABACIÓN DE LA MISA DE LA CAPILLA DE BELÉN

Si le gustaría ver la Misa de la Bendición de la Capilla de Adoración Perpetua de Belén, escanee el código QR



## HOLY FAMILY TABLE MINISTRY

The Holy Family Table Ministry has been tasked to remind our brothers and sisters of Christ of the Corporal works of Mercy. For the month of April, may we ask your kind assistance in including the 4th Spiritual work of Mercy, to bear wrong patiently. Please see below:

4th Spiritual work of mercy - To bear wrong patiently. Each of us has been wronged in some way and perhaps the pain has persisted from being treated harshly, falsely accused, abandoned by a friend, handed a wrong judgment, physically harmed or permanently injured. Jesus knows all these wrongs we carry, and he invites us to respond with love, mercy, and compassion. Jesus prayed to his Father before he had to bear his grievous wrongs. Pray, God will help us, too. Jesus was not preoccupied with himself when he carried his cross. Instead, he gave us his love and compassion. "Father, forgive them for they know not what they do." (Lk 23:34)

### THE EUCHARISTIC LOVE OF JESUS MONTHLY WORSHIP CLASSES

This time we have the topic THE MIRACLE OF THE MULTIPLICATION OF THE LOAVES. This miracle prepares men for the institution of the Eucharist. This essential miracle, apart from the resurrection, is shown in all 4 gospels.

Jesus He fed 5,000 people, not including women and children, with five loaves of bread and two fish, but now he feeds millions with the consecrated bread that becomes the Body and Blood of Jesus.

Come and learn more about this incredible miracle and how the words of Jesus are used by our priests. It is highly recommended to read the following chapters and verses: Mc. 6,30-44; 8,1-10,19-20; Mt. 14,13-21; 15,32-39; 16,9-10; Lc. 9,10-17; Jn. 6,1-71, before the class on April 17, 2024 from 7:00 pm to 8:30 pm in the Brundage Pavilion.

These teachings are available and recommended to all the faithful of the community and to the general parishioners of any other parish. They are MANDATORY for group leaders, ministry coordinators and for all worshipers committed to the Holy Hours in the new perpetual adoration chapel in Bethlehem.

Do not miss it! Be on time.

## MINISTERIO DE HOLY FAMILY TABLE

El Ministerio de Holy Family Table tiene la tarea de recordarnos hermanos y hermanas de las obras Corporales de Misericordia de Cristo. En el mes de abril, queremos pedirles amablemente de su ayuda para incluir la 4ª obra Espiritual de Misericordia, para soportar los errores con paciencia. Por favor vea abajo:

4ª Obra Espiritual de Misericordia: soportar el mal con paciencia.

Cada uno de nosotros ha sido agraviado de alguna manera y tal vez el dolor haya persistido por haber sido tratado con dureza, acusado falsamente, abandonado por un amigo, juzgado equivocadamente, dañado físicamente o herido permanentemente. Jesús conoce todos estos errores que cargamos y nos invita a responder con amor, misericordia y compasión. Jesús oró a su Padre antes de tener que soportar las ofensas graves. Orar, Dios también nos ayudará. Jesús no estaba preocupado por sí mismo cuando cargó su cruz. En cambio, nos dio su amor y compasión. "Padre, perdónalos porque no saben lo que hacen". (Lucas 23:34)

### EL AMOR EUCARÍSTICO DE JESÚS CLASES MENSUALES DE ADORACIÓN

En esta ocasión tenemos el tema EL MILAGRO DE LA MULTIPLICACIÓN DE LOS PANES. Este milagro prepara a los hombres para la institución de la Eucaristía. Este milagro esencial, aparte de la resurrección, se muestra en los 4 evangelios.

Jesús alimentó a 5,000 personas, sin incluir mujeres y niños, con cinco hogazas de pan y dos peces, pero ahora alimenta a millones con el pan consagrado que se convierte en el Cuerpo y la Sangre de Jesús.

Ven y aprende más sobre este increíble milagro y cómo las palabras de Jesús son usadas por nuestros sacerdotes.

Es muy recomendable leer los siguientes capítulos y versículos: Mc. 6,30-44; 8,1-10,19-20; Mt. 14,13-21; 15,32-39; 16,9-10; Lc. 9,10-17; Jn. 6,1-71, antes de la clase del 17 de abril del 2024 de 7.00pm a 8:30pm en el Pabellón de Brundage.

Estas enseñanzas están disponibles y recomendadas a todos los fieles de la comunidad y a los feligreses en general de cualquier otra parroquia. Son OBLIGATORIAS para líderes de grupos, coordinadores de ministerios y para todos los adoradores comprometidos a Horas Santas en la nueva capilla de adoración perpetua de Belén.

¡No faltes! Sé puntual.

### RETIRO "LA SAGRADA FAMILIA"

Hermanos, si tú nunca has vivido un encuentro personal con Cristo, Este es tu tiempo. El Grupo de Oración carismático, La sagrada Familia, te invita a vivir ese momento en nuestro retiro "Seminario Vida en el Espíritu, El retiro se llevara acabo sábado y domingo 13 y 14 de Abril 2024 en la Misión del Espíritu Santo, 724 E. Belle Terrace, Bakersfield, Ca 93307. Se comienza 8-5pm., Registración a 7:30a.m.)

Ánimate, hermano y hermana, el es el único que nos puede cambiar nuestro corazón de Piedra. Te hace una nueva persona con Cristo. Para mas información pueden llamar a Jaime García 661-477-3176 Rubí Morales 661-440-9754.

### 27TH ANNUAL NUN RUN 2024

Our Lady of Guadalupe School is having their 27th annual Nun Run to benefit the school. The Sisters Servants, students, teachers and parents of O.L.G School with community support have made significant improvements to the school. Come and support our school. The Nun Run will take place at the Shrine on Brundage Ln. Saturday, April 20, 2024 at 9:00am and will end with a community picnic. To sponsor a Nun or for more information please call the school office at 323-6059.



### 27ª CARRERA ANUAL DE MONJAS 2024

La Escuela de Nuestra Señora de Guadalupe tendrá su 27ª Carrera Anual de Monjas a beneficio de la escuela. Las Hermanas Siervas, estudiantes, maestros y padres de familia de la escuela de Nuestra Señora de Guadalupe con el apoyo de la comunidad han realizado importantes mejoras a la escuela. Vengan y apoyen a nuestra escuela. La Carrera de Monjas se llevará a cabo en el Santuario de la Brundage, el sábado 20 de abril del 2024 a las 9:00am y terminará con una comida estilo campesino. Para patrocinar a una Monja o para más información favor de llamar a la oficina escolar al 323-6059.

### RETIRO “LA FAMILIA NATURAL VIVE MEJOR”

Se llevará a cabo el fin de semana **18 y 19 de mayo del 2024** en el Salón Guadalupe de 9am a 6pm. Este es un taller para parejas casadas, parejas comprometidas y para cualquier adulto interesado. Temas cubiertos: sexualidad, matrimonio, comunicación, paternidad responsable, formación, familia natural y la misión de la familia. Para más información favor de llamar a la oficina de la parroquia al 323-3148 o a Francisco y Verónica Hernández al 333-7047.

#### SAULO DE TARSO RETREAT

The Young Adult community “Saulo de Tarso” invites you, young adult over the age of 18, to our retreat on May 4th and 5th. God loves you, he calls you, and he is waiting for you to have a personal encounter with him. Be encouraged! Completely free and bilingual. Questions contact Johana 661-563-6066 or José 661-364-5673. Use the QR code to register!



#### RETIRO DE SAULO DE TARSO

La comunidad de Jóvenes Adultos “Saulo de Tarso” te hace la invitación a ti joven mayor de 18 años a nuestro retiro el 4 y 5 de Mayo. Dios te ama, el te llama, y te espera para tener un encuentro personal con el. Anímate joven! Completamente gratis y bilingüe. Preguntas contactarse con Johana 661-563-6066 o José 661-364-5673. Usa el código QR para registrate!

#### Bible Study

We will start a women's bible study in English. April 30th at 6pm in classroom 7 at OLG school and be done before 7:30pm depending on the discussions. We will focus on studying the role of the Virgin Mary in scripture and it will last for 8 weeks. If you feel called to participate in this study, please scan the Flocknote image.



#### Studio de Biblia

Comenzaremos un estudio bíblico para mujeres en español. El 1 de mayo a las 6 p. m. en el aula 7 de la escuela OLG y terminaremos antes de las 7:30 p. m. dependiendo de las discusiones. Nos centraremos en estudiar el papel de la Virgen María en las Escrituras y tendrá una duración de 8 semanas. Si se siente llamado a participar en este estudio, escanee la imagen de Flocknote.



#### ELECTRONIC BULLETIN

Scan the QR code with your phone to subscribe and receive our weekly bulletin in your email.



#### BOLETÍN ELECTRÓNICO

Escanea el código QR con tu teléfono para suscribirte y recibir nuestro boletín semanal en tu correo electrónico.

#### Flocknote

Scan the QR code with your phone to register and receive regular text/email information from our parish.



#### Flocknote

Escanee el código QR con su teléfono para registrarse y recibir información de nuestra parroquia por mensaje de texto/correo electrónico

### HOLY SPIRIT MISSION ANNUAL FESTIVAL

Please join us at Holy Spirit Mission for the Pentecost celebration. Sunday, May 19, 2024.

Vigil Mass Saturday, May 18, at 6:00pm.

**Spanish Mass: 10:00AM**

Festival will start after the 10:00AM Mass 7:00 PM

720 E. Belle Terrace. Lots of fun with live music, folkloric groups, food and games. Have fun with the family



### FESTIVAL ANUAL DE MISIÓN ESPÍRITU SANTO

Por favor acompañenos a la celebración de Pentecostés en la Misión Espíritu Santo. Domingo 19 de mayo del 2024

Misa de la Vigilia Sabado 18 de may a las 6:00pm

**Misa en Español: 10:00AM**

Festival comenzara después de la Misa de 10:00 AM hasta las 7:00 PM

720 E. Belle Terrace. Habrá mucha diversión con música en vivo, ballet folclórico, antojitos Mexicanos y juegos. Diviértase en familia y apóyenos.



**REGISTER FOR ADORATION  
USE THE QR CODE**



**REGÍSTRESE PARA ADORACIÓN  
USE EL CÓDIGO QR**

#### SAVE THE DATE:

#### CATHOLIC SUMMER KIDS CAMP 2024

Come join some fun as we learn about living in God's Kingdom. All kids ages 5-12 are invited during this Mission from June 17-21, 9 AM - 2:00 PM. Registrations will start in May.

#### RESERVE LA FECHA:

#### CAMPAMENTO CATÓLICO DE VERANO PARA NIÑOS 2024

Únase a la diversión mientras aprendemos sobre cómo vivir en el Reino de Dios. Todos los niños de 5 a 12 años están invitados a esta Misión del 17 al 21 de junio, de 9 a.m. a 2:00 p.m. Las inscripciones comenzarán en mayo.

#### WHY THE IMPORTANCE TO REGISTER IN THE PARISH?

It is important to register in the parish because we need to belong to a parish community. Other reasons are because you might need a letter of good standing to be godparents at other parishes or for any other legal reason including, immigration letter. Please complete the form and place it in the collection basket. If you are registered and have moved or changed your number. Update your information.

#### ¿POR QUE ES IMPORTANTE REGISTRARSE EN LA PARROQUIA?

Es importante registrarse en la parroquia para pertenecer a una comunidad parroquial. Otras razones son, por que puede necesitar una carta de buena conducta para ser padrinos en otra parroquia, o por algún tramite legal, incluyendo cartas para migración. Complete el formulario y colóquelo en la canasta de la colecta. Si está registrado y su dirección o teléfono ha cambiado, actualice su información.

### *New Resident, Parishioner Registration Form / Forma de Registro de Feligres o Residente Nuevo*

Name/Nombre: \_\_\_\_\_

Mailing Address/Domicilio: \_\_\_\_\_

City/Ciudad: \_\_\_\_\_ Zip/Código: \_\_\_\_\_

E-mail/Correo electrónico: \_\_\_\_\_

Phone#/Teléfono: \_\_\_\_\_ Cell/Cel \_\_\_\_\_

English

Español

Do you care to receive envelopes? Yes \_\_\_ No \_\_\_

Are you interested in serving in any of our liturgical or catechetical ministries? Yes \_\_\_ No \_\_\_

(If yes is checked above, you will be contacted by the office)

Le gustaría recibir sobres? Si \_\_\_ No \_\_\_

Esta interesado/a en servir en alguno de nuestros ministerios litúrgicos o catequéticos? Si \_\_\_ No \_\_\_

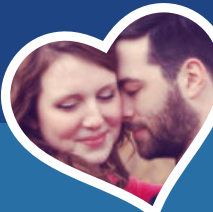
(Si marco si arriba, será contactado/a por la oficina)





**Penelope Photography**  
 Wedding/Eloperments,  
 Portrait, Family, Lifestyle Photography  
 661.552.1597  
 @penelope.photography  
 penelopephotography661@gmail.com  
 penelopephotography7.mypixieset.com  
*Se habla español*

**catholicmatch®**  
 California



CatholicMatch.com/CA

**DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?**

Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.

Visit [lpicomunities.com](http://lpicomunities.com)

OUR COMMUNITY NEWSLETTER  
 BETWEEN EDITION



Scan to contact us!



**REGÍSTRATE**  
**PARA ARREGLAR SIN SALIR**  
 (877) 474-6725

Los resultados varían. Se requiere una consulta para determinar si su caso califica. Esto tiene finalidad meramente informativa y no constituye asesoría legal.

**ABOGADA DE INMIGRACIÓN**

**Edward Jones®** [edwardjones.com](http://edwardjones.com) | Member SIPC

Compare our CD Rates | Bank-issued, FDIC-insured

1-Year	6-Month	3-Month
<b>4.8</b> % APY*	<b>5.0</b> % APY*	<b>5.1</b> % APY*

**Julianne Finch**  
 Financial Advisor  
 3100 19th St Suite 150  
 Bakersfield, CA 93301  
 661-404-4242

\*Annual Percentage Yield (APY) effective 01/25/24. CDs offered by Edward Jones are bank-issued and FDIC-insured up to \$250,000 (principal and interest accrued but not yet paid) per depositor, per insured depository institution, for each account ownership category. Please visit [www.fdic.gov](http://www.fdic.gov) or contact your financial advisor for additional information. Subject to availability and price change. CD values are subject to interest rate risk such that when interest rates rise, the prices of CDs can decrease. If CDs are sold prior to maturity, the investor can lose principal value. FDIC insurance does not cover losses in market value. Early withdrawal may not be permitted. Yields quoted are net of all commissions. CDs require the distribution of interest and do not allow interest to compound. CDs offered through Edward Jones are issued by banks and thrifts nationwide. All CDs sold by Edward Jones are registered with the Depository Trust Corp. (DTC).

**IF YOU LIVE ALONE**

**MDMedAlert!™** As Low As **\$19<sup>95</sup>** /mo.

- ✓ Ambulance ✓ Police/Fire
- ✓ Family/Friends ✓ GPS & Fall Alert

**CALL NOW! 800.808.9294** [md-medalert.com](http://md-medalert.com)

**RODRIGUEZ & ASSOCIATES**  
 TRIAL LAWYERS

When You Need A Really Good Lawyer!!

- Personal Injury
- Wrongful Death
- Brain Injuries
- Motorcycle Accidents
- Trucking Accidents
- Oil Field Accidents
- Defective Airbags
- Civil Rights Violations
- Products Liability

(661) 777-7575 [WWW.RODRIGUEZLAW.NET](http://WWW.RODRIGUEZLAW.NET) Available 24/7

**SHORT STAFFED?**

Place an ad here to find new local talent for your business.

**CALL 800-950-9952**

**WE'RE HIRING!**  
 AD SALES EXECUTIVES

BE YOURSELF.  
 BRING YOUR PASSION.  
 WORK WITH PURPOSE.

- Paid training
- Some travel
- Work-life balance
- Full-Time with benefits
- Serve your community

Contact us at [careers@4lpi.com](mailto:careers@4lpi.com) or [www.4lpi.com/careers](http://www.4lpi.com/careers)

*Because every child deserves Victory...*

Become a Foster Parent or adopt today.

Foster Youth Placement  
 Adoption Services  
 Foster Parent Training

**VictoryFS.org**  
 (661) 912-0111



**PEREZ DESIGN SERVICES**

Architecture | Planning | Construction


**Roberto Perez - Owner & Parishioner**  
 Residential & Commercial

- New Construction / ADU's • Additions / Remodels
- Patio's / Gazebos \* Garage Conversions
- Concrete, Framing, Electrical, Roofing
- Stucco, Drywall, Plumbing, HVAC

[perezdesignservices@yahoo.com](mailto:perezdesignservices@yahoo.com)  
 661-314-5169 / 661-567-5151

**Mercedes-Benz**

**Juan Mendoza** Sales Consultant  
**Mercedes-Benz of Bakersfield**  
 5600 Gasoline Alley Drive • Bakersfield, CA 93313  
 Cell (661) 900-2779 | [jmendoza@sangera](mailto:jmendoza@sangera)







LIC#692567

25+ Years Experience

661-348-4655

Heating Stoppages Wall & Floor Furnace Video Inspections Sewer & Drains Gas Lines Slab Leaks Remodels



Copper/Pex Re-Pipes Garbage Disposals Water Heaters Free Estimates

10% Discount With this Ad \*\$300 Maximum Discount\*

FT-in home childcare provider need in Fruitvale Neighborhood.

Call or text 559-836-3686 for information.

Live-in option available.

LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here and Support Our Parish!

CONTACT ME Marcia Boswell

Mboswell@4LPi.com (800) 950-9952 x2246

VAN SCIVER LAW

Trust and Estate Litigation

Kurt Van Sciver

Attorney

(661) 412-7729

Kurt@VanSciverLaw.com

5500 Ming Ave., Suite 254

Bakersfield, CA 93309

www.VanSciverLaw.com

Garces Memorial High School

Excellence in Catholic Education

2800 Loma Linda Dr. Bakersfield, CA 93305 (661) 327-2578

"Help Us Help Others"

St. Vincent de Paul Store & Center

Donate-Volunteer-Shop (pick up or drop off)

300 Baker Street 661-323-7340

PROCEEDS BENEFIT OUR LOCAL SVDP HOMELESS SHELTER



SUPPORT OUR ADVERTISERS!

Place Your Ad Here and Support our Parish!

Instantly create and purchase an ad with

AD CREATOR STUDIO



4lpi.com/adcreator



Law Offices of Emmanuel F. Fobi

Auto Accidents / Personal Injury Wills & Trusts • Bankruptcy We do Home and Office Visits

131 Chester Ave. Bakersfield, CA 661.525.9229



661.322.7159

FRENCH BAKERY, INC. BAKERSFIELD, CA

717 E. 21st St.

"Taste the Difference" Since 1945

www.pyreneesfrenchbakery.com



HOME FURNITURE DOWNTOWN BAKERSFIELD



(661) 327-2600

E-Z Finacing | Financiamiento Disponible Para Todos

Todos Califican

No Credit Needed | No Se Necesita Credito

Locally Owned



FREE DELIVERY



MUST PRESENT COUPON



325-7211

SUPPORT OUR ADVERTISERS!

PROGRAMACIÓN CATÓLICA ESNE TV / RADIO

"UNA CONEXIÓN CON DIOS"

CANAL ABIERTO

56.2 TV KDOC

LOS ÁNGELES

CANAL ABIERTO

49.2 TV KNXT

FRESNO, CA

COBERTURA NACIONAL A TRAVÉS DE CABLE Y SATELITE

• DIRECTV | CANAL 456

• SPECTRUM | CANAL 947

• DISH LATINO | CANAL 887

• COMCAST | CANAL 3344

1460 AM

LOS ÁNGELES

1670 AM

SAN BERNARDINO E INLAND EMPIRE

1040 AM

SAN DIEGO y TIJUANA

1430 AM

VALLE IMPERIAL y MEXICALI

880 AM

GONZALES, CA.

97.3 FM

SALINAS, CA

540 AM

CARMEL VALLEY Y SALINAS



Escanea este CÓDIGO QR para ingresar a nuestro sitio web



CATHOLIC CONTENT & MUSIC - 24/7

www.jesusthesower.com

Escanea este CÓDIGO QR para escuchar ESNE RADIO EN VIVO

www.elsembrador.org | (773) 777-7773



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

Our Lady of Guadalupe Church, Bakersfield, CA

A 4C 05-4144